



UNIwersytet Warszawski

Krakowskie Przedmieście 26/28

00-927 Warszawa

tel. (22) 55-20-354, fax: (22) 55-24-021

e-mail: prorektorstud@adm.uw.edu.pl

PROREKTOR DS. STUDENCKICH
prof. dr hab. Marta Kicińska-Habior

Warszawa, dnia 19 października 2010

St.441-224/2010

~~Prodzikani ds. studenckich
Dyrektorzy ds. studenckich
Jednostek organizacyjnych
Uniwersytetu Warszawskiego~~

Szanowni Państwo,

W związku z powtarzającymi się sygnałami dotyczącymi niezgodnego z odnośnymi regulacjami sposobu uznawania punktów ECTS oraz przeliczania ocen uzyskanych na studiach w uczelniach zagranicznych, uprzejmie przypominam o obowiązujących w tym względzie zasadach.

Na podstawie Rozporządzenia Ministra Nauki i Szkolnictwa Wyższego z dnia 3 października 2006 w sprawie warunków i trybu przenoszenia osiągnięć studenta

- Punkty ECTS, uzyskane poza uczelnią macierzystą, uznaje się bez ponownego sprawdzenia osiągnięcia założonych efektów kształcenia, jeśli kształcenie odbywało się zgodnie z Porozumieniem o programie zajęć pomiędzy obiema uczelniami.
- Punkty ECTS uzyskane poza uczelnią macierzystą mogą być uznane w miejsce punktów z przedmiotów zawartych w planie studiów w przypadku zbieżności efektów kształcenia tych przedmiotów w obydwu uczelniach.

Na podstawie Zarządzenia nr 18 Rektora UW z dnia 29 lipca 2008 w sprawie szczegółowych warunków oraz trybu kierowania studentów przez UW do innej uczelni w celu realizacji części programu studiów

- Student może zrealizować część programu studiów na innej uczelni na podstawie Porozumienia o programie zajęć.
- Porozumienie określa wykaz przedmiotów, które student powinien zrealizować oraz liczbę punktów ECTS, jakie są przyznawane za ich zaliczenie.
- Na podstawie Porozumienia student w porozumieniu z kierownikiem podstawowej jednostki organizacyjnej lub wyznaczonym przez niego pracownikiem jednostki sporządza Potwierdzenie uznania zaliczeń, zawierające listę przedmiotów, które student zamierza zrealizować

podczas pobytu w uczelni przyjmującej oraz przypisane tym przedmiotom odpowiedniki przedmiotów z programu studiów wraz z punktami zaliczeniowymi, jakie za zaliczenie przedmiotu zostaną przypisane.

- Część programu studiów uznaje się za zrealizowaną na innej uczelni na podstawie przedłożonego przez studenta Wykazu zaliczeń. Wykaz zaliczeń zawiera przedmioty zaliczone przez studenta na uczelni przyjmującej, przyporządkowane im punkty zaliczeniowe oraz uzyskane oceny w skali stosowanej na uczelni przyjmującej, które przelicza się na skalę obowiązującą na UW na podstawie dostarczonego przez studenta opisu systemu oceniania i skali ocen obowiązujących na uczelni przyjmującej.

Na podstawie **Zarządzenia nr 31 Rektora UW z dnia 2 listopada 2006 w sprawie przeliczania ocen uzyskanych na innej uczelni na oceny stosowane na UW:**

- Oceny uzyskane przez studenta podczas studiów na innej uczelni przelicza się na oceny stosowane na UW bezpośrednio na podstawie dostarczonych przez studenta dokumentów: w szczególności wykazu ocen oraz opisu systemu ocen obowiązującego na danej uczelni.
- Problemy związane z przeliczaniem ocen uzyskanych na innej uczelni na oceny stosowane na UW rozstrzyga uczelniany koordynator ECTS.

Zgodnie z postanowieniami **Karty uczelni Erasmusa**

- Studenci uczestniczący w wymianie otrzymują od macierzystej uczelni **pełne zaliczenie** ustalonych w Porozumieniu o programie zajęć (Learning Agreement) kursów, które zaliczyli w uczelni zagranicznej;
- Obowiązkiem uczelni jest udzielanie rzetelnych informacji wyjeżdżającym i przyjeżdżającym studentom oraz nauczycielom akademickim.
- Naruszenie postanowień niniejszej Karty może spowodować jej całkowite lub częściowe anulowanie przez Komisję Europejską. Informacje o warunkach anulowania Karty i procedurze odwoławczej zaprezentowane są na stronach internetowych Komisji Europejskiej oraz zawarte są w umowie między instytucją a Agencją Narodową.

Zgodnie z postanowieniami **Karty studenta Erasmusa**

- Status studenta Erasmusa uzyskują studenci, którzy zostali zakwalifikowani przez macierzystą uczelnię na wyjazd Erasmusa.
- Jako student Erasmusa student ma prawo oczekiwać, że uczelnia i jednostka macierzysta będą respektować postanowienia zawarte w Porozumieniu o programie zajęć odnośnie szczegółów planowanych studiów, w tym uzyskania i zaliczenia po powrocie punktów ECTS wyszczególnionych w Porozumieniu.
- Uczelnia macierzysta winna **w pełni** uznać uzyskane punkty zgodnie z Porozumieniem o programie zajęć.
- Uczelnia winna zapewnić studentom dostęp do treści Karty Uczelni Erasmusa i deklaracji Polityki Erasmusa, gdzie zawarte są zobowiązania uczelni odnośnie realizacji programu Erasmus.

Szczegółowe informacje odnośnie sposobu transferowania punktów ECTS oraz przeliczania ocen znaleźć można w publikacji „ECTS - przewodnik dla użytkowników”.

Reasumując:

- Punkty ECTS za zaliczenie przedmiotów w uczelni zagranicznej winny być uznawane w takiej liczbie jak to wynika z Porozumienia o programie zajęć oraz Potwierdzenia uznania zaliczeń;
- Wątpliwości i problemy z tym związane rozstrzyga uczelniany koordynator ds. ECTS;
- Naruszenia postanowień Uczelnianej karty Erasmusa oraz Karty Studenta Erasmusa mogą być zgłaszane do Narodowej Agencji programu Erasmus, co w sytuacjach skrajnych może doprowadzić do odebrania uczelni Karty przez Komisję Europejską;
- Oceny uzyskane w uczelni zagranicznej należy przeliczać na oceny obowiązujące na UW oceny na podstawie dostarczonych przez studenta dokumentów; wątpliwości w tej kwestii rozstrzyga także Uczelniany koordynator ds. ECTS.
- Student ma prawo do pełnej informacji oraz uzasadnienia decyzji odnośnie liczby punktów oraz ocen uznanych na UW;
- Jeśli student ubiega się o uznanie oceny na kilku programach studiów, to na wniosek studenta koordynatorzy wydziałów UW, na których studiuje zainteresowany student winni uzgodnić sposób przeliczenia oceny, tak aby student nie miał wątpliwości co do metody przeliczania.

Uprzejmie proszę o niezawodne przekazanie powyższych informacji koordynatorom ds. Erasmusa i ECTS powołanym w Państwa jednostce organizacyjnej i w przypadku wątpliwości zachęcam do kontaktu z uczelnianym koordynatorem ECTS p. Jolantą Urbanikową Jolanta.Urbanik@adm.uw.edu.pl

Z poważaniem,

